

GROSS

Brandenburg GmbH

Groß Brandenburg GmbH · Stuttgarter Straße 23 · 14772 Brandenburg

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I - 70026 Modugno (Bari)

Stuttgarter Straße 23
14772 Brandenburg
Tel. 0 33 81/2 11 14-0
Fax 0 33 81/2 11 14-27
brandenburg@gross-drehteile.de
www.gross-drehteile.de

Lieferschein

Lieferschein-Nr. : 20001253
Lieferscheindatum : 12.03.2020
Lieferanten-Nr. : 100
Kunden-Nr. : 11113
Unser Zeichen : nm
Seite : 1 / 1

Wir liefern im Auftrag der Firma Seissenschmidt GmbH:

91001108

Pos	Menge	Bestelldaten / Artikel - Benennung
-----	-------	------------------------------------

1.0		Bestellung: 550004366301 vom 31.12.-4714
-----	--	--

800 Stk Schaltrad RW.Gang

ID: 035495-90A/5500002399

Artikel-Code : 2511199480
Charge : 620521 B
Ident - Nr. : 2511199480
Zeichnung : 2511199480 / Index: 0/24.07.2019

1	FLC Magnum Box	je	800 Stk
5	VCI PE Zuschnitt		
1	Deckel für FLC MAGNUM		

Gesamtgewicht : 816 kg brutto / 752 kg netto
Spedition : Schweitzer
Versandbedingung : Abholung
Lieferbedingung : ab Werk

B

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 800

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

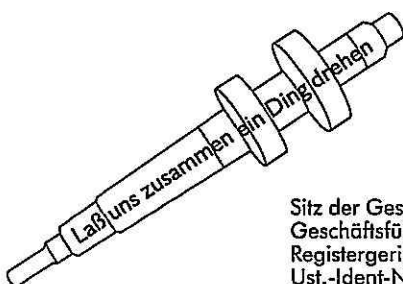
Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 13/02/2020

Firma

180261757
5010251217
27391



Sitz der Gesellschaft: Brandenburg a. d. Havel
Geschäftsführer: Thomas Groß, Karl-Heinz Fussenegger
Registergericht: Potsdam HRB 18702 P
Ust.-Ident.-Nr. DE 242506736

Volksbank Göppingen Konto: 844 070 00 (BLZ 610 605 00)
IBAN: DE57 6106 0500 0084 4070 00, BIC: GENODE31VGP
MBS Potsdam Konto: 360 101 502 0 (BLZ 160 500 00)
IBAN: DE46 1605 0000 3601 0150 20, BIC: WELADED1PMB

1) Versender/Lieferant Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Str.23 14772 Brandenburg		2) Lieferanten-Nr. 888670		13) Speditionsauftrags-Nr. 2020-4133	
5) Beladestelle 		8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 		4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur 	
11) Empfänger Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026Modugno (Bari)		12) Kunden-Nr. 11113		SPEDITIONS-AUFTRAG	
14) Anliefer-/Abladestelle 14248		15) Versendervermerke für den Versandspediteur ab Werk		7) Relationsnummer 	
16) Eintreff-Datum 		17) Eintreff-Zeit 		10) Spediteur-nr. NULL	
18) Zeichen un Nr. Lieferschein-Nr. 		19) Anzahl 		20) Verpackung 	
21) S F 		22) Inhalt 		23) Nettogewicht KG 	
24) Bruttogewicht KG 		25) Summe 1 Deckel für FLC MAGNUM 1 FLC Magnum Box 5 VCI PE Zuschnitt		26) Rauminhalt cdm(Lademeter) 	
27) Summen 		28) Gefahrgut - Klassifikation 		29) Gefahrgut - Bezeichnung 	
30) Warenwert 0,00 EUR		31) Frankatur FREI HAUS		32) Transportversicherung vom Spediteur 	
33) Auftrags-Nr. Kunde 		34) Transportmittel-Nr. 		35) LKW-Code 	
36) Versandart 		37) Kontierung 		38) Abrechnungs-Schl. 	
39) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: Obige Sendung vollständig un in ordnungsgemäßem Zustand erhalten		40) Firmenstempel/Unterschrift 		41) die Sendung enthält 	
42) davon getauscht 		43) Euro-Flach-Pal.(FP) 		44) Euro-Gitter-Pal(GP) 	
45) Datum 		46) Uhrzeit 		47) Unterschrift 	

S.C. CABRIO DEN TRANS S.R.L.

1 Expeditor (nume, adresă, țară) Absender (Name, Anschrift, Land) Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Str. 23 14772 Brandenburg a.d.H. Tel. 03381/21114-0 Fax 2111427		SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL INTERNATIONALER FRACHTBRIEF		CMR 	
2 Destinatari (nume, adresă, țară) Empfänger (Name, Anschrift, Land)		16 Transportator Frachtführer S.C. CABRIO DEN TRANS S.R.L. J28/555/2011, CUI: RO 29032582 Adresă / Anschrift: Oraș PIATRA-OLT, Județul OLT Tel.: 0740.27.30.30, 0763.94.77.73 Țară / Land: ROMÂNIA E-mail: cabriodentrans@yahoo.com		Acest transport a supus indiferent de orice clauză contractuală, convenției relative la contractul de transport internațional de mărfuri pe șosele (CMR). Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).	
3 Locul prevăzută pentru livrarea mărfii Auslieferungsort des Gutes Localitatea / Ort: Țara / Land: Data / Datum:		17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)		18 Rezerve și observații ale transportatorilor Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer	
4 Locul și data încărcării mărfii Ort und Tag der Übernahme des Gutes Localitatea / Ort: Țara / Land: Data / Datum:		5 Documente anexate Beigefügte Dokumente		6 Mărci și numere Kennzeichen und Nummern	
7 Nr. de colele Anzahl der Packstücke		8 Mod de ambalare Art der Verpackung		9 Natura mărfii Bezeichnung des Gutes	
10 Nr. statistic Statistiknummer		11 Greutate brută, kg Bruttogewicht in kg		12 Cubaj, m³ Umfang in m³	
13 Instrucțiunile expeditorului (formalități vamale și oficiale) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		14 Prescripții de francare Frachtzahlungsanweisungen Franco / Frei Non franco / Unfrei		15 Rambursare Rückerstattung	
21 Închelat la Ausgeliefert in		22 Gross Brandenburg GmbH Stuttgarter Str. 23 14772 Brandenburg a.d.H. Tel. 03381/21114-0 Fax 2111427		23	
24 Recepția mărfii Gut empfangen 13 MAR 2020 "Ricevuto con riserva di qualità e quantità" Semnătura și ștampă destinatarului Unterschrift und Stempel des Empfängers		25		26	

* În cazul menționării unor mărfuri periculoase, pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica redată, adresa, țara și lista
 * Bei gefährlichen Gütern ist außer der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben die Adresse, die Straße, der Name des Gefahrgutverkehrs (CMR).

Rubrica încadrată cu linii groase trebuie completată de către transportator
 Die mit fetten gedruckten Linien eingekreisten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

Indusiv și
 einschließend

De completat pe răspunderea expeditorului
 Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

